



# Asamblea General

Distr. general  
3 de diciembre de 2014  
Español  
Original: inglés

## Sexagésimo noveno período de sesiones

Tema 68 del programa

### Promoción y protección de los derechos humanos

#### Informe de la Tercera Comisión\*

*Relator:* Sr. Ervin **Nina** (Albania)

#### I. Introducción

1. En su segunda sesión plenaria, celebrada el 19 de septiembre de 2014, la Asamblea General, por recomendación de la Mesa, decidió incluir en el programa de su sexagésimo noveno período de sesiones el tema titulado:

“Promoción y protección de los derechos humanos:

- a) Aplicación de los instrumentos de derechos humanos;
- b) Cuestiones de derechos humanos, incluidos otros medios de mejorar el goce efectivo de los derechos humanos y las libertades fundamentales;
- c) Situaciones de derechos humanos e informes de relatores y representantes especiales;
- d) Aplicación y seguimiento generales de la Declaración y el Programa de Acción de Viena”

y asignarlo a la Tercera Comisión.

2. En las adiciones al presente informe se reseña el examen del tema en la Tercera Comisión.

3. Para su examen del tema, la Comisión tuvo ante sí los siguientes documentos:

#### **Tema 68**

#### **Promoción y protección de los derechos humanos**

Carta de fecha 15 de septiembre de 2014 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la República Popular Democrática de Corea ante las Naciones Unidas ([A/69/383-S/2014/668](#))

\* El informe de la Comisión sobre este tema se publicará en cinco partes, con las signaturas [A/69/488](#) y Add.1 a 4.



**Tema 68 a)**

**Aplicación de los instrumentos de derechos humanos**

Informe del Comité de Derechos Humanos sobre sus períodos de sesiones 108°, 109° y 110° ([A/69/40](#)) (Vol. I y Vol. II (Part one y Part two))

Informe del Comité contra la Tortura sobre sus períodos de sesiones 51° y 52° ([A/69/44](#))

Informe del Comité de Protección de los Derechos de Todos los Trabajadores Migratorios y de sus Familiares sobre sus períodos de sesiones 19° y 20° ([A/69/48](#))

Informe del Secretario General sobre la situación de la Convención sobre los Derechos de las Personas con Discapacidad y su Protocolo Facultativo ([A/69/284](#))

Informe del Secretario General sobre el Fondo Especial establecido en virtud del Protocolo Facultativo de la Convención contra la Tortura y Otros Tratos o Penas Cruels, Inhumanos o Degradantes ([A/69/289](#))

Informe del Secretario General sobre el Fondo Fiduciario de Contribuciones Voluntarias de las Naciones Unidas para Luchar contra las Formas Contemporáneas de la Esclavitud ([A/69/290](#))

Informe del Secretario General sobre el Fondo de Contribuciones Voluntarias de las Naciones Unidas para las Víctimas de la Tortura ([A/69/296](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de los presidentes de los órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos sobre su 26ª reunión ([A/69/285](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe provisional del Relator Especial sobre la tortura y otros tratos o penas crueles, inhumanos o degradantes ([A/69/387](#))

**Tema 68 b)**

**Cuestiones de derechos humanos, incluidos otros medios de mejorar el goce efectivo de los derechos humanos y las libertades fundamentales**

Informe del Secretario General sobre derechos humanos y medidas coercitivas unilaterales ([A/69/97](#))

Informe del Secretario General sobre la globalización y sus consecuencias para el pleno disfrute de todos los derechos humanos ([A/69/99](#))

Informe del Secretario General sobre el derecho al desarrollo ([A/69/121](#))

Informe del Secretario General sobre la Convención Internacional para la Protección de Todas las Personas contra las Desapariciones Forzadas ([A/69/214](#))

Informe del Secretario General sobre la seguridad de los periodistas y la cuestión de la impunidad ([A/69/268](#))

Informe del Secretario General sobre la promoción y protección de los derechos humanos, incluidos medios para promover los derechos humanos de los migrantes ([A/69/277](#))

Informe del Secretario General sobre la moratoria del uso de la pena de muerte ([A/69/288](#))

Informe del Secretario General sobre las personas desaparecidas ([A/69/293](#))

Informe del Secretario General sobre el Centro de las Naciones Unidas de Capacitación y Documentación sobre los Derechos Humanos para el Asia Sudoccidental y la Región Árabe ([A/69/333](#))

Informe del Secretario General sobre la lucha contra la intolerancia, los estereotipos negativos, la estigmatización, la discriminación, la incitación a la violencia y la violencia contra las personas basada en la religión o las creencias ([A/69/336](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la situación de los defensores de los derechos humanos ([A/69/259](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe provisional del Relator Especial sobre la libertad de religión o de creencias ([A/69/261](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Grupo de Trabajo sobre la cuestión de los derechos humanos y las empresas transnacionales y otras empresas ([A/69/263](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre las ejecuciones extrajudiciales, sumarias o arbitrarias ([A/69/265](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Relatora Especial sobre cuestiones de las minorías ([A/69/266](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Relatora Especial sobre la trata de personas, especialmente mujeres y niños ([A/69/269](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Experto Independiente sobre la promoción de un orden internacional democrático y equitativo ([A/69/272](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Experto Independiente sobre las consecuencias de la deuda externa y las obligaciones financieras internacionales conexas de los Estados para el pleno goce de todos los derechos humanos, sobre todo los derechos económicos, sociales y culturales ([A/69/273](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Relatora Especial sobre una vivienda adecuada como elemento integrante del derecho a un nivel de vida adecuado y sobre el derecho de no discriminación a este respecto ([A/69/274](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe provisional de la Relatora Especial sobre el derecho a la alimentación ([A/69/275](#))

Nota de la Secretaría sobre el informe de la Alta Comisionada de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos sobre el derecho a privacidad en la era digital ([A/69/276](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Relatora Especial sobre los derechos culturales ([A/69/286](#))

Nota del Secretario General sobre el papel de los ombudsmen, mediadores y demás instituciones nacionales de derechos humanos en la promoción y protección de los derechos humanos ([A/69/287](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Relatora Especial sobre la independencia de los jueces y abogados ([A/69/294](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre los derechos humanos de los desplazados internos ([A/69/295](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la extrema pobreza y los derechos humanos ([A/69/297](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre el derecho de toda persona al disfrute del más alto nivel posible de salud física y mental ([A/69/299](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre los derechos humanos de los migrantes ([A/69/302](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la promoción y protección del derecho a la libertad de opinión y de expresión ([A/69/335](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre los derechos a la libertad de reunión pacífica y de asociación ([A/69/365](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Experta Independiente sobre los derechos humanos y la solidaridad internacional ([A/69/366](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la promoción y la protección de los derechos humanos y las libertades fundamentales en la lucha contra el terrorismo ([A/69/397](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre el derecho a la educación ([A/69/402](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la promoción de la verdad, la justicia, la reparación y las garantías de no repetición ([A/69/518](#))

#### **Tema 68 c)**

#### **Situaciones de derechos humanos e informes de relatores y representantes especiales**

Informe del Secretario General sobre la situación de los derechos humanos en la República Islámica del Irán ([A/69/306](#))

Informe del Secretario General sobre la situación de los derechos humanos en Myanmar ([A/69/362](#))

Informe del Secretario General sobre la situación de los derechos humanos en la República Popular Democrática de Corea ([A/69/639](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la situación de los derechos humanos en los territorios palestinos ocupados desde 1967 ([A/69/301](#) y Corr.1)

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la situación de los derechos humanos en Belarús ([A/69/307](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la situación de los derechos humanos en la República Islámica del Irán ([A/69/356](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Relatora Especial sobre la situación de los derechos humanos en Myanmar ([A/69/398](#))

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la situación de los derechos humanos en la República Popular Democrática de Corea ([A/69/548](#))

Carta de fecha 9 de octubre de 2014 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios de la Misión Permanente de la República Islámica del Irán ante las Naciones Unidas ([A/C.3/69/2](#))

Carta de fecha 29 de septiembre de 2014 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Belarús ante las Naciones Unidas ([A/C.3/69/3](#))

Carta de fecha 15 de octubre de 2014 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Myanmar ante las Naciones Unidas ([A/C.3/69/4](#))

Carta de fecha 17 de octubre de 2014 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la República Popular Democrática de Corea ante las Naciones Unidas ([A/C.3/69/5](#))

Carta de fecha 24 de octubre de 2014 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de la República Islámica del Irán ante las Naciones Unidas ([A/C.3/69/6](#))

Carta de fecha 24 de octubre de 2014 dirigida al Presidente de la Asamblea General, el Secretario General y la Presidenta de la Tercera Comisión de la Asamblea General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de la República Islámica del Irán ante las Naciones Unidas y Presidente del Buró de Coordinación del Movimiento de los Países No Alineados ([A/C.3/69/7](#))

Carta de fecha 17 de noviembre de 2014 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de la República Islámica del Irán ante las Naciones Unidas ([A/C.3/69/9](#))

Carta de fecha 17 de noviembre de 2014 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Bangladesh ante las Naciones Unidas ([A/C.3/69/10](#))

#### **Tema 68 d)**

#### **Aplicación y seguimiento generales de la Declaración y el Programa de Acción de Viena**

Informe de la Alta Comisionada de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos ([A/69/36](#))

## **II. Examen de un proyecto de decisión propuesto por el Presidente**

4. En su 54ª sesión, celebrada el 25 de noviembre, a propuesta del Presidente, la Comisión decidió recomendar a la Asamblea General que tomara nota de los documentos examinados en relación con la cuestión de la promoción y la protección de los derechos humanos (véase el párr. 5).

### III. Recomendación de la Tercera Comisión

5. La Tercera Comisión recomienda a la Asamblea General que apruebe el siguiente proyecto de decisión:

#### **Documentos examinados por la Asamblea General en relación con la cuestión de la promoción y protección de los derechos humanos**

La Asamblea General toma nota de los siguientes documentos presentados en relación con el tema titulado “Promoción y protección de los derechos humanos”:

##### **Subtema a):**

- a) Informe del Comité de Derechos Humanos sobre sus períodos de sesiones 108º, 109º y 110º<sup>1</sup>;
- b) Informe del Comité contra la Tortura sobre sus períodos de sesiones 51º y 52º<sup>2</sup>;
- c) Informe del Secretario General sobre la situación de la Convención sobre los Derechos de las Personas con Discapacidad y su Protocolo Facultativo<sup>3</sup>;
- d) Informe del Secretario General sobre el Fondo Especial establecido en virtud del Protocolo Facultativo de la Convención contra la Tortura y Otros Tratos o Penas Crueles, Inhumanos o Degradantes<sup>4</sup>;
- e) Informe del Secretario General sobre el Fondo de Contribuciones Voluntarias de las Naciones Unidas para las Víctimas de la Tortura<sup>5</sup>;
- f) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de los presidentes de los órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos sobre su 26ª reunión<sup>6</sup>;
- g) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe provisional del Relator Especial sobre la tortura y otros tratos o penas crueles, inhumanos o degradantes<sup>7</sup>;

##### **Subtema b):**

- a) Informe del Secretario General sobre el derecho al desarrollo<sup>8</sup>;
- b) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la situación de los defensores de los derechos humanos<sup>9</sup>;

---

<sup>1</sup> *Documentos Oficiales de la Asamblea General, sexagésimo noveno período de sesiones, Suplemento núm. 40 (A/69/40)*, vol. I y vol. II (Part One y Part Two).

<sup>2</sup> A/69/44.

<sup>3</sup> A/69/284.

<sup>4</sup> A/69/289.

<sup>5</sup> A/69/296.

<sup>6</sup> A/69/285.

<sup>7</sup> A/69/387.

<sup>8</sup> A/69/121.

<sup>9</sup> A/69/259.

- c) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Grupo de Trabajo sobre la cuestión de los derechos humanos y las empresas transnacionales y otras empresas<sup>10</sup>;
- d) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Relatora Especial sobre la trata de personas, especialmente mujeres y niños<sup>11</sup>;
- e) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Experto Independiente sobre las consecuencias de la deuda externa y las obligaciones financieras internacionales conexas de los Estados para el pleno goce de todos los derechos humanos, sobre todo los derechos económicos, sociales y culturales<sup>12</sup>;
- f) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Relatora Especial sobre una vivienda adecuada como elemento integrante del derecho a un nivel de vida adecuado y sobre el derecho de no discriminación a este respecto<sup>13</sup>;
- g) Nota de la Secretaría sobre el informe de la Alta Comisionada de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos sobre el derecho a privacidad en la era digital<sup>14</sup>;
- h) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Relatora Especial sobre los derechos culturales<sup>15</sup>;
- i) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Relatora Especial sobre la independencia de los jueces y abogados<sup>16</sup>;
- j) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre el derecho de toda persona al disfrute del más alto nivel posible de salud física y mental<sup>17</sup>;
- k) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre los derechos humanos de los migrantes<sup>18</sup>;
- l) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la promoción y protección del derecho a la libertad de opinión y de expresión<sup>19</sup>;
- m) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre los derechos a la libertad de reunión pacífica y de asociación<sup>20</sup>;
- n) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Experta Independiente sobre los derechos humanos y la solidaridad internacional<sup>21</sup>;

---

<sup>10</sup> A/69/263.

<sup>11</sup> A/69/269.

<sup>12</sup> A/69/273.

<sup>13</sup> A/69/274.

<sup>14</sup> A/69/276.

<sup>15</sup> A/69/286.

<sup>16</sup> A/69/294.

<sup>17</sup> A/69/299.

<sup>18</sup> A/69/302.

<sup>19</sup> A/69/335.

<sup>20</sup> A/69/365.

o) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre el derecho a la educación<sup>22</sup>;

p) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la promoción de la verdad, la justicia, la reparación y las garantías de no repetición<sup>23</sup>;

**Subtema c):**

a) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la situación de los derechos humanos en los territorios palestinos ocupados desde 1967<sup>24</sup>;

b) Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Relator Especial sobre la situación de los derechos humanos en Belarús<sup>25</sup>.

---

---

<sup>21</sup> A/69/366.

<sup>22</sup> A/69/402.

<sup>23</sup> A/69/518.

<sup>24</sup> A/69/301 y Corr.1.

<sup>25</sup> A/69/307.